



Brüssel, 23. aprill 2026  
(OR. en)

8527/26  
ADD 1

ENT 84  
MI 390  
POLCOM 155  
COREE 1

## SAATEMÄRKUSED

---

Saatja:	Euroopa Komisjoni peasekretär, allkirjastanud Martine DEPREZ, direktor
Kättesaamise kuupäev:	1. aprill 2026
Saaja:	Thérèse BLANCHET, Euroopa Liidu Nõukogu peasekretär
Komisjoni dok nr:	COM(2026) 141 annex
Teema:	LISA järgmise dokumendi juurde: Soovitus: Nõukogu otsus, millega antakse luba alustada Korea Vabariigiga läbirääkimisi vastavushindamise, sertifikaatide ja märgiste vastastikuse tunnustamise lepingu üle

---

Käesolevaga edastatakse delegatsioonidele dokument COM(2026) 141 annex.

---

Lisatud: COM(2026) 141 annex



Brüssel, 1.4.2026  
COM(2026) 141 final

ANNEX

**LISA**

**järgmise dokumendi juurde:**

**Soovitus: Nõukogu otsus,**

**millega antakse luba alustada Korea Vabariigiga läbirääkimisi vastavushindamise, sertifikaatide ja märgiste vastastikuse tunnustamise lepingu üle**

## LISA

### **JUHISED LÄBIRÄÄKIMISTE PIDAMISEKS KOREA VABARIIGIGA VASTAVUSHINDAMISE VASTASTIKUSE TUNNUSTAMISE LEPINGU ÜLE**

#### **Lepingu laad ja kohaldamisala**

1. Leping peaks sisaldama sätteid, millega tagatakse, et kumbki lepinguosaline aktsepteerib teise lepinguosalise registreeritud vastavushindamisasutuste tehtud vastavushindamiste tulemusi piisava tõendina asjakohases sektoripõhises lisa täpsustatud kohaldatavate õigusaktide järgimise kohta. See hõlmab muu hulgas sertifikaate ja vastavusmärgiseid.
2. Leping peaks olema täielikult kooskõlas Maailma Kaubandusorganisatsiooni (WTO) eeskirjade ja kohustustega.
3. Lepinguga tuleks ette näha vastavushindamiste vastastikuse tunnustamisega seotud vastastikused kohustused.

#### **Eesmärgid**

4. Läbirääkimiste eesmärk on hõlbustada ELi ja Korea Vabariigi vahelist kaubandust ning lihtsustada turulepääsu, võimaldades mõlemal lepinguosalisel aktsepteerida katsearuandeid, sertifikaate ja vastavusmärgiseid, mille on välja andnud teise lepinguosalise määratud vastavushindamisasutused konkreetsetes sektorites, sealäbi välditaks katse- ja sertifitseerimismenetluste dubleerimist.

#### **Sisu**

5. Lepinguga tuleks nõuda, et lepinguosalsed tunnustaksid vastavustõendeid, sealhulgas katsearuandeid, sertifikaate, lubasid ja vastavusmärgiseid, nagu on nõutud lepingu sektoripõhistes lisades täpsustatud õigusnormidega ning kuna selliseid tõendeid väljastavad teise lepinguosalise territooriumil määratud vastavushindamisasutused.
6. Lepinguga tuleks sätestada valdkondlik ja territoriaalne kohaldamisala, täpsustades hõlmatud tooted ja sektorid ning kummagi lepinguosalise kogu territooriumi, et tagada sertifitseeritud toodete vaba liikumine.
7. Lepingu iga sektoripõhine lisa peaks muu hulgas sisaldama järgmisi elemente:
  - selgitus selle kehtivus- ja rakendusala kohta;
  - vastavushindamismenetlustega seonduvad õigus- ja haldusnormid;
  - määratud vastavushindamisasutuste loetelu;
  - määravad asutused;
  - menetlused vastavushindamisasutuste määramiseks.
8. Lepinguga tuleks nõuda, et lepinguosalsed võimaldaksid oma määratud vastavushindamisasutuste tehnilise pädevuse ja nõuetele vastavuse kontrollimist, andes samal ajal teisele lepinguosalisele õiguse neid asutusi vaidlustada üksnes erandlikel asjaoludel.
9. Leping peaks sisaldama klauslit, et vastastikuse tunnustamise lepingud kolmandate riikidega ei kohusta lepinguosalisi tunnustama nendes kolmandates riikides tehtud vastavushindamisi, välja arvatud juhul, kui on sõlmitud ametlik leping.

10. Lepinguosalisel peaks moodustama ühiskomitee lisade muutmiseks, vaidluste lahendamiseks, vastavushindamisasutuste pädevuse kontrollimiseks ja rakendusala laiendamiseks.
11. Lepinguga võidakse nõuda, et lepinguosalisel vahetaksid teavet muu hulgas järgmiste elementide kohta:
  - sektoripõhistes lisades täpsustatud õigus- ja haldusnormide rakendamine;
  - kavandatavad õiguslikud, regulatiivsed ja halduslikud muudatused kooskõlas tehniliste kaubandustõkete lepingust tuleneva WTO liikmete teatamiskohustustega;
  - vastavushindamisasutuse määramise peatamine või sellise peatamise lõpetamine;
  - menetlused, millega tagatakse, et lepinguosaliste määratud vastavushindamisasutused vastavad sektoripõhistes lisades esitatud õiguslikele, regulatiivsetele ja haldusnõuetele ning lisa täpsustatud pädevusnõuetele.
12. Lepingus tuleks vajaduse korral sätestada selle seos ELi ja Lõuna-Korea vahelise vabakaubanduslepinguga.
13. Leping peaks sisaldama klauslit, milles täpsustatakse, et seda ei tohi tõlgendada lepinguosaliste standardite või tehniliste eeskirjade vastastikuse tunnustamisena.

#### **Lõppsätted**

14. Lepinguga tuleks ette näha lepingu lõpetamise ja lepingus sätestatud kohustuste täitmise peatamise sätted.
15. Leping peaks olema võrdselt autentne kõigis ELi ametlikes keeltes ja sisaldama sellekohast keeleklauslit.